

Nowiny zagraniczne.

Bombardacja fortu San Carlos

Caracas (Wenezuela). Przerwana bombardacja fortu San Carlos, wskutek uszkodzenia krążownika Panther przez armaty wenezuelskie, podjęta została w dalszym ciągu przez niemieckie statki bojowe Vinetę, Panther i Falke. San Carlos jest jeszcze nie wzburzony, pomimo że już trzeci dzień go bombardują jak dotąd bez wielkiego skutku. Fort naturalnie jest uszkodzony, ale załoga się wciąż trzyma i na strzały odpowiada. Gubernator stanu Maracaibo wezwał wszystkich mieszkańców do bronii i obwarowuje brzegi, ażeby niedopuszczyć do wyłączenia marynarzy niemieckich.

Nowa encyklika.

Z Rzymu donoszą, że w kołach watykańskich obiega pogłoska, że Ojciec ś. pracuje nad encykliką o pojedynku. Encyklika zawiera wezwanie do wszystkich rządów chrześcijańskich, by za jakąkolwiek cenę położyły koniec średnio-wiecznemu barbarzyństwu w postaci pojedynku.

Rewolucja w Marokko.

Ostatnie wiadomości głoszą, że tak sułtan jak i naczelnik powstania Bu-Hamara gromadzą zastępy wojsk, które rozstrzygną, kto ma być panem w kraju. Do stolicy kraju Fezu przybyło w tych dniach 4,000 jeźdźców na pomoc sułtanowi. W obozie Bu-Hamary panuje podobno głód i niezgoda.

Anglicy potępiają postępowanie Niemców wobec Wenezueli.

Londyn. Opinia angielska potępia coraz surowiej sojusz rządu z Niemcami, oraz brutalną akcję statków niemieckich na wodach wenezuelskich. Dzienniki zarzucają rządowi, że postawił kraj cały wobec świata w fałszywą sytuację, że Anglia jest moralnie odpowiedzialna za akcję Niemców w Wenezueli, gdyż związaną jest z nimi w tej kwestii sojuszem. Jeżeli zaś z sojuszu z Niemcami wyniknie jakie nieporozumienie między Anglią a Stanami Zjed., które usiłują pokojowo załatwić całą sprawę, dzienniki przewidują ogólne niezadowolenie, a nawet zamieszanie w Anglii.

Rewolucja w Salvador.

W republice Salvador, w centralnej Ameryce, podnieśli rokosz nieprzyjaciele obecnego rządu pod dowództwem generałów: Ludwika Barabona i Manuela Ruvarsy i zorganizowali wojsko powstańcze.

Naprzeciw rewolucjonistów wyruszył z oddziałem wojska obecny prezydent Salvadoru p. Regalado.

Podobno składa koronę.

Wiedeń. — Cesarz Fr. Józef składa podobno koronę. Pisma wiedeńskie powtarzają sensacyjne pogłoski, że cesarz Fr. Józef I. zamierza w ciągu roku bieżącego złożyć koronę. Monarcha ma być znudzony rządami i zniechęcony ostatnimi wypadkami w polityce i rodzinie.

Reformy na Bałkanach.

Wiedeń. Podobno sułtan turecki nosi się z myślą zamianowania w prowincjach z przeważającą ludnością chrześcijańską gubernatorów chrześcijańskich. Sułtan chce podobno uprzedzić mocarstwa, które mają zamiar zażądać od niego ustanowienia chrześcijańskiego gubernatora w Macedonii i nadania temuż krajowi samorządu.

Nowiny krajowe.

Umarł przy śpiewie.

New York. Kiedy 30 dzieci śpiewało intermezzo z opery Cavalleria Rusticana w pewnym domu, Oscar Miller padł podczas śpiewu na ziemię nieżywy. Doktorzy orzekli, że chłopak pragnąc śpiewać wysoko, padł z powodu pęknięcia naczyń krwionośnych.

Żałował karpetu.

Nowy York. Niejaki Paweł Wenzel, 23 elektryk, nie mając od dłuższego czasu pracy, palił sobie w łeb. Żeby jednak pięknego nowego karpetu w swym pokoju nie zbrukać krwią, podłożył sobie pod głowę blaszaną misę, dokąd też krew spłynęła.

Giną wskutek pożaru.

Antigo, Wls. Zgorzało tutaj pomieszkание farmera W. Knuta. Żona jego ratując śpiące dzieci, została śmiertelnie poparzoną i umarła w drodze do szpitala. Jedno dziecko zostało ocalone przez matkę a drugie zginęło w płomieniach. Knut w tym czasie nie był w domu. Powróciwszy znalazł dogorywające zgliszcza i 2 trupy.

Marconi a telegraf bez drutu.

Nowy York. Wynalazca telegrafu bezdrutowego Marconi, przybył tu z małym aparatem w kieszeni, służącym do przyjmowania telegramów na odległość 30 mil. Pytany przez reporterów zapewnił, że w krótkim czasie przesyłanie telegramów przez ocean będzie tańszym i dogodniejszym, aniżeli przy pomocy kosztownych drutów podmorskich.

Chcą założyć polskie pismo.

Indianapolis, Ind. — Na sesji konwencji górników, komitet rezolucyj odczytał propozycję lokalnych unij w stanie Illinois, które domagają się, aby przeznaczyć \$10,000 na zakupno odpowiedniego domu dla prezydenta górników Mitchella. Propozycję tę przyjęto z zapalem, lecz Mitchell stanowczo odmówił

przyjęcia ofiary, a natomiast proponuje oddać wzm anowaną sumę na biednych górników, którzy stale walczyli przeciw wyzykowi pod jego komendą. Zaznaczył przytem, że nie chce się wyróżniać od każdego innego górnika.

Także na tej sesji toczyła się ożywiona dyskusja nad założeniem przez unie polskiego pisma, któreby broniło spraw górniczych. Debaty były bardzo gorące chwilami i ostatecznie oddano tę sprawę specjalnej komisji do załatwienia. Jeżeli się zbierze dostateczna ilość prenumeratorów pomiędzy polskimi górnika, to wówczas pismo polskie napewno zostanie założone przez unie.

Unia odrzuciła propozycję opodatkowania każdego członka unii 25c miesięcznie na fundusz strajkowy.

Przyjęto rezolucję domagającą się podwyższenia płacy górników od 15 do 20 proc. i wazenie węgla w wózkach górniczych.

Uchwalono także wydać milion dolarów na zorganizowanie górników w kopalniach we Virginii i West Virginii.

Sprawa górników.

Philadelphia, Pa. — Sędzia Gray był wielce oburzony tem, że podług zeznań świadków kompanicznych — prezydent górniczego dystryktu Fahney przeszkadzał kontraktorowi w budowaniu budynku do maszyneryj, które miały chronić kopalnie od zalania wodą i zupełnego zniszczenia tychże. Sędzia Gray powiedział, że jest przeciwny wszelkiemu tyranstwu bez względu, czy ono jest praktykowane przez operatorów, czy też górników.

Jeden z świadków kompanicznych zeznał na korzyść górników i powiedział, że dopóty nie będzie spokoju w kopalniach, dopóki górnicy będą płaćni od wózka zamiast od wagi węgla. Adwokaci obu stron i komisja postanowili gruntownie omówić tę kwestję, a adwokat górników Darrow powiedział, że system płacy „od wózka” musi być stanowczo zniesiony, gdyż jeżeli kompanie sprzedają węgiel na wagę, to też od wagi muszą płaćci górnikom.

Polacy w Ameryce.

Proces o halę Kościuszki.

Milwaukee, Wis. Piotr Pawiński, prezydent Stowarzyszenia „Kościusko hall” otrzymał urzędowe zawiadomienie o procesie wytoczonym Stow. przez Gwardyę Kościuszki o odzyskanie praw własności do zbrojowni Kościuszki przy 1. av. Gwardya Kościuszki twierdzi, że hala pierwotnie pobudowana została na użytek wojskowy tej organizacji i że z czasem obróconą została na inne cele, a akcje sprzedane osobom nienależącym do Gwardyi.

Koguciński ma „troublel.”

Chicago, Ill. Jakób Koguciński, zam. pn. 88 Fry ul., rozwiózł piwo u kompanii United States Brwg. Co. i przed paru dniami rozsprzedał cały wóz piwa i zaniebdał zdać rachunku w ofisie kompanii. Za pieniądze uzyskane, kupił sobie tonę węgla, komodę a resztę przepił.

Koguciński został aresztowany pod oskarżeniem kradzieży i oddany pod sąd przysięgłych.

Za rabunek.

W Buffalo N. Y., sąd przysięgłych uznał Jana Krzyżkowskiego winnym rabunku przydrożnego. Napadł on razem z Wojciechem Walkowskim na rogu Carroll i Van Rennselaer ul. nocą przed kilku tygodniami Teodora Janusza i przyłożywszy rewolwer do piersi odebrał mu zegarek, łańcuszek i 42 dol.

Jan Sierszuła winien.

W Buffalo, N. Y. sędzia Murphy oddał Jana Sierszułę do rozporządzenia ławy wieloprzysięgłych, za napad w drugim stopniu. Podczas zabawy tanecznej na Nowy Rok, Jan Sierszuła wsadził Józefowi Łagażeńskiemu nóż pod piątę żebro.

Z La Salle i okolicy.

Wybory w Portland.

Tykiet obywatelski zwyciężył na całej linii podczas inauguracyjnych wyborów municypalnych w nowym mieście Portland w z. wtorek. Głowa tykietu, Tomasz Watson, obrany został większością 7 głosów. W zarząd nowego miasta wchodzi następujący: Mayor Tomasz Watson, klerk—R. B. Medill, skarbnik—Wm. Lindsay, Jr., magistrat policyi—James Dubois; aldermani: R. Smith, James Pride, jr., David Johnson, Alex. Sodd, Robert Morrison i Henry Menene.

Ubodzy pomagają ubogim

Prezydent Mitchell w sprawozdaniu dla antracytowej komisji strajkowej oświadczył, że większa część składek zebranych dla strajkujących górników, pochodziła od klas robotniczych. Oświadczenie to potwierdza raport opublikowany przez lokalną unie nr. 800 z Streator, z sześciu miesięcy kończących się 31 grudnia '02.

Raport wykazuje, że z składek wpłynęło \$21,749.37 a rozdanych zostało \$21,502.02. Remanent na rękę komitetu wynosi \$1,044.00. Dochody w miesiącu lipcu wynosiły \$761.18, lecz specjalny asesment na górników na wschodzie nałożony został wtenczas i dochody w następnych kilku miesiącach były wysokie. Około \$15,000.00 zostało zebranych i posłanych strajkierom. Miesięczne dochody były jak następujące: lipiec \$761.18, sierp. \$2,372.31, wrzes. \$4,277.97, paź. \$5,647.81, list. \$6,513.94. grudzień \$2,176.16. Razem: \$21,749.37. Najwyższym był asesment antracytowy, który wynosił akuratanie \$15,567.21.

Przypadkiem postrzelony.

L. Rochowski z Peru, spotkał się w z. niedzielę z bardzo smutnym wypadkiem. Wyszedł on na polowanie do boru pom. Granville a Hennepin w towarzystwie przyjaciela swego St.

Urbanowskiego. Gdy schodził z góry, fuzya Urbanowskiego wypaliła przypadkiem i cały nabój wszedł w plecy Rochowskiego.

Urbanowski przestraszony rezultatem swej lekkomyślności, pospieszył do najbliższego domu po pomoc. Po nadejściu tejeż zaniecono bezprzytomnego R. do domu farmera, gdzie miejscowi lekarze uczynili wszystko co mogli, aby mu uratować życie.

W niedzielę wieczorem odwiedziono nieszczęśliwego do szpitala ś. Maryi w La Salle. Stan jego jest niebezpieczny.

Kompanie węglowe oskarżone.

Grand jury badająca przyczyny nadzwyczajnej podwyżki cen węgla, ukończyła swą pracę w zeszły tydzień. Jako rezultat działalności jej 17 lokalnych kompanii węglowych, oskarżonych jest o nadużycie prawa zakazującego istnienia t. „konfederacji trustowych” i kombinacji w celu regulowania cen i handlu.

Następujące korporacje należące do Northwestern Ill. Soft Coal Ass. zostały oskarżone: Chicago, Wilmington & Vermilion Coal Co., Big Four Wilmington Coal Co., Braceville Coal Co., Acme Coal Co., Gardner-Wilmington Coal Co., Wilmington Star Mining Co. of Coal City, Bell & Zoller Coal Co., Murphy—Keenan Coal Co., La Salle County Carbon Coal Co., Wilmington Coal Mining & Mfg Co., Cardiff Coal Co., Star Coal Co., Streator, Ill, Illinois Third Vein Coal Co., Wenona Coal Co., Pelvin Coal Co., Marquette Third Vein Coal Co. i Oglesby Coal Co.

Oprócz powyższych, oskarżonych jest także kilkanaście kompanii z Indiana, które także podobno mają należeć do tej kombinacji.

Chcą nałożyć licensę na balwierzy.

Reprezentant Bachus przedłożył na ostatniej sesji legislatury stanowej bil, mający na celu nałożenie licensy na go-librodów, praktykujących w Stanie Illinois. W razie przyjęcia tegoż, każdy balwierz nie posiadający licensy naznaczonej, podpadać będzie karze nie mniej niż \$10 i nie więcej niż \$100, lub nie mniej niż 10 a nie więcej niż 90 dni więzienia za każde przestępstwo.

Ażeby odebrać licensę, każdy balwierz zdać musi egzamin przed stanową komisją balwierską, członkowie której zamianowani być mają przez gubernatora. Będący w interesie balwierskim w czasie ustanowienia powyższego prawa, będą musieli w 90 dniach po jego wejściu w życie podać za-przysiężone zeznanie, wymieniając jak długo i gdzie praktykowali. Licensya kosztować będzie \$1.

Rozpowszechniajcie
TYGODNIK KATOLICKI!

Pomagaj sam sobie, a Bóg ci dopomoże.

(Ciąg dalszy).

Jak najwięksi poeci Anglii, tak i dwaj znakomici wieszczowie niemieccy byli dziećmi ludu. Dziadowie Szyllera piekarzami wioskowymi. Ojciec zaś jego służył jako felczer w wojsku bawarskiem, aż się stopniadowódca doczekał. Pradziad Getego, Hans Gethe był dworskim kowalem we włości Artern, w hrabstwie Mansfeld. Jeden ze synów jego Fryderyk Jerzy uczył się krawiectwa i powędrował do Frankfurtu nad Menem, gdzie był dwukrotnie zaręczonym i założył sobie oberżę. Syn tegoż Jan Kaepfer Goethe, był ojcem poety, który słusznie jest uważany za największego wieszca Niemiec.

Zadziwiająco wielką jest liczba zasłużonych synów proboszczów ewangelickich. Tak np. Franciszek Drake, który pierwszy do Europy kartofle wprowadził i Horacy Nelson, dwaj znakomici marynarze Anglii byli synami duchownych. Do tej liczby należy również należał: naturalista Linuszu i Henryka Szuberta, historyków Jana Muellera i Teodora Mommsena wielkiego lekarza Ernesta Ludwika Heima, językoznawcy Krzysztofa Adelunga, pisarza i poetów: Addisona, Thomsona, Oliviera Goldsmitha, Efraima Lessinga, Augusta Buergera, Gellerta, Marcieja Kladiusa, Jana Pawła Richtera, Uhlanda, Ludwika Jahna i Kinkla.

Z pomiędzy Polaków pracy własnej zawdzięczających swą sławę, protoplasta królewskiej rodziny Piast był kołodziejem, arcybiskup gnieźnieński Jakób z Żnina pastuchem. Kromer kronikarz synem mieszczańskim z Biecha, Kopernik, Stanisław Hozyusz synami mieszczańskimi, Dantysek z młodu był u powoźnika, Grzegorz z Sano ka filozof, Grzegorz Knapski słownikarz i Stanisław Staszic urodzili się z mieszczan ulogich. Janicki, głośny poeta był synem rolnika z pod Żelazna, a Orłowski, jeden z najzdolniejszych malarzy naszych był synem oberżysty.

Im większe stosunkowo zawady stoją na drodze do wielkości powstała z ludu, do wydostania się na szczyty zasługi i powszechnego uznania, tem widoczniejszem jest iż liczba takich ludzi jest znaczną i daje wysokie mniemania o umysłowej ich dzielności. W Anglii przyjaźniejsze są warunki samodzielnego wzrostu jednostek, aniżeli w Niemczech. Tam istnieje jedno tylko państwo, jeden język jak jedno prawo i każdy obywatel uważany jest jak Anglik, a jako taki szanowany. Wolna ustawa Anglii i duch jej władzący wszystkimi instytucjami i stosunkami w państwie, umożliwiają każdej sile warunki równego poważania i zasługi. Jestto więc nader zwykłym tam zjawiskiem, iż ludzie z najniż-

szych szczebli społecznych do grona szlachty ziemskiej wchodzi, przez co takowa coraz świeższymi się zasila sokami, odradza się, nie zrywając przez to samo nici sprzegającej ją z ludem. Tam każda zasługa otrzymuje swą nagrodę, gdy tymczasem w innych krajach kontynentu, mieszczaństwo daleko stoi po za szlachectwem, w sobie zużytem i wyrodzonym i daremnie szuka wstępu do dyplomacji lub armii będących uprzywilejowaniem stanowiskiem szlachty. Angielska arystokracja—pisze Grube—nie tak jak kontynentalna w ciągłym pozostaje zastoju; ale bezustannie czerpie siły w krwi mieszczaństwa, bo córka mieszczańska wychodząca za mąż za lorda, występuje z równym prawem do poważania przed szeregi szlacheckie, tak jakby jej pradziad był jednym z rycerzy "okrągłego stołu." Stąd też bierze początek owo wysokie poważanie i znakomita potęga, jaką się patrycyat angielski po dziś dzień cieszy i owo stanowisko opiekuńcze, jakie między tronem a ludem w społeczeństwie angielskim zajmuje.

Z drugiej strony mieszczanin nie jest zmuszony patrzeć na stan szlachecki jako na coś niedoścignionego, gdyż może zasługą dojść do takiego znaczenia, że na równi z najstarszym parem królestwa zasiadać będzie i wraz z nim stanowić prawa. Inaczej pod tym względem dzieje się w Niemczech, gdzie często szlachta szła wbrew życzeniom ludu, ujarzmiając go i walcząc przeciw niemu. Powody tego mamy w wojnie chłopskiej (1523—1525) i w kampaniach Fryderyka Rudobrodzkiego przeciw miastom lombardzkim (1154, 1158, 1177).

Wszystkie te przykłady świadczą o prawdziwych zdania, że Bóg tym dopomaga, którzy mają odwagę sami sobie dopomagać, że przeto nie trzeba wysokich godności i bogactw, aby uzyskać powodzenie i pracować na chwałę kraju. A nawet można z pewnością się oświadczyć, że te zasoby materialne, czotokroć są prawdziwą przeszkodą dla postępu, że studzą zapł do pracy w piersi człowieka, do pracy będącej rzeczywistą społeczeństwadźwignią. Niedostatek i nędza natomiast, zostawiają za ledwie wybór między pracą lub ekonomiczną zagładą; w tym razie, człowiek jeśli nie chce iść za brzołą krać, musi skupić wszystkie siły swoje, musi walczyć z przeszkodami rozmaitego rodzaju, aby mógł po znoonej pracy wyrzec do siebie z chlubą: "zawdzięczam wszystko co mam, i czem jestem tylko własnemu natężeniu sił!"

Prawdziwa wielkość nie jest wrodzoną ale dostępną dla tych tylko, którzy mają odwagę pracować. Kto więc posiada odwagę, wytrwałość, siłę duszy, pilność i charakter,

ten ma kapitał niezbędny dla pomocy własnej to jest do osiągnięcia żywiołowego celu, przez zastosowanie sił swoich do obranego zawodu.

(Ciąg dalszy nastąpi).

Nowa nazwa dla niezależnej sekty.

"Polak w Ameryce" donosi: Niezależna sekta, zostająca pod zwierzchnictwem administratora Fr. Hodura ze Scranton, uzyskała nową i to urzędową nazwę.

Przed niejakim czasem arcyprzeze tej sekty, Fr. Hodur, wniósł do sądu podanie o nowy charter dla niezależnej parafii, pt. "Polsko-Narodowo-Niezależny kościół ś. Stanisława w Scranton, Pa."

Przeciw temu Najprzew. X. biskup Hoban wniósł protest, w którym uzasadnił, że charter pod takim tytułem prawnie nie może być udzielony parafii Hodura, albowiem w rozumieniu Polaków, kościół narodowy znaczy tyle, co katolicki, a więc w ten sposób Hodur tworząc niezależną sektę, podszywałby się pod płaszcz katolickiego Kościoła. Protest X. biskupa Hobana, wziął sąd pod rozważenie, a przed kilku dniami sędzia H. M. Edwards, w Scranton, orzekł jak następuje:

"Musimy przyznać, że panującą religią w narodzie polskim była zawsze religia katolicka, nawet dziś mimo zwierzchnictwa cara, stan ten pozostał niezmienny. Religia narodowa według różnych dykcyonarzy oznacza religię obejmującą większość narodu.

Gdybyśmy, mówi dalej, ów sędzia, według tego tłumaczenia przyjęli rozumowanie "wrazu—kościół narodowy—jak charterzy żądają, w takim razie twierdzimy, że wielu Polaków mogłoby być wprowadzonych w błąd i nie jeden by myślał, że to jest kościół rz. kat., a nie kościół niezależny i nie zostający pod jurysdykcją stolicy apostolskiej. Gdyby istniał jakiś odłam Kościoła, lub wyznania chrześcijańskiego, ualezyby zorganizowany i uznawany jako Kościół Narodowy Polski, któryby w świecie kościelnym zajmował wybitne miejsce, a przytem miałby swoją władzę wykonawczą, tak jak ją ma Kościół rz. kat., albo jak mają episkopalni, presbyterianie i inne wyznania, wtedy próśby o inkorporację nie możnaby odrzucić.

Alę w podaniu o charter czytamy wyraźnie, że tu rozchodzi się o zorganizowanie korporacji, która nie uznaje żadnej zwierzchności, ani jurysdykcji nad sobą, czyli po prostu chodzi o założenie kościoła—niezależnego. Temu nie możemy się sprzeciwić, zwróciliśmy jednak uwagę adwokata, starającego się o charter, aby zrobiono poprawkę w tytule, co też uczyniono i tytuł obecnie brzmi tak: *Polski Narodowy Niezależny Reformowany kościół*.

Sędzimy, kończy ów sędzia, że zmiana nazwiska usuwa zarzuty przeciw inkorporacji podniesione i w tym też duchu wydany zostanie wyrok.

Teraz już Hodur nie będzie mógł zawracać ludzom głowy, jakoby niezależny kościół był takim samym, jak kościół katolicki. Jego niezależna sekta jest nową protestancką sektą i niczem więcej. Tak orzekł sąd i wszelkie wykręty Hodura nie przydadzą się na nic.

Fraszki.

ZWIERZENIA STAREJ PANNY

Gdy pan Panufacy powiedział m po raz pierwszy „kocham” to serce tak mi silnie zapukało, że się zwróciła do drzwi i zawołała: proszę!

DOBRCZE SIĘ OCENIŁ.

— Czyż zapomnieliś już, iż stanowisko twoje mnie tylko zawdzięcza, ty, idyoto?

— Ach, panie! wiem dobrze, że czem jestem, winienem panu jedynie.

Kobiety i kolej.

Wiek XX-ty już zawczasu

Takie niesie światu wety:

Na kolejach będą służyć

Od tej pory i kobiety.

Zacznie wtedy się na świecie
Spraw małżeńskich przebieg psować,
Gdy się piękne nasze panny
Przyzwyczają ekspedycować.

Później ciągle praktykując,
Tak przywyknie Zosia, Genia,
Że nie zechce przyjąć hołdu
Bez żadnego zaliczenia.

Gdy zaś wyjdzie za mąż, wtedy
W domu będą kwasy same,
By mieć zechce stale z sobą
Wieczny bagaż — swoją mamę.

POMIĘDZY

PRZYJACIÓŁMI.

— Wojeich: Powiedz mi Stachu, w którym miesiącu kobiety najmniej rozmawiają.

— Stach. Ano w lutym, bo jest najkrótszym miesiącem w roku.

ZNAWCA.

Scena fryzjera, który strzyżąc gościa zapytał.

— Pan dobrodziej musi być żonaty?

— Dlaczego?

— A bo pan dobrodziej ma taką—twardą skórę!

MAŁY REZONER.

— Po całych dniach nie nie robisz, tylko włóczysz się z kąta w kąt! Co z ciebie będzie, bąku jeden?

— Bo ja wiem! Może drugi tatko.

NA JARMARKU.

— Wieleśta wzieni za kobyłę Michale?

— Dwadzieścia jeden rubli i kwaterek wódki,

— A toć wam Józef dawał dwadzieścia i cztery papierki?

— Awa!—juści dawał, ale przez wódki.

Z PIEŚNI SIELSKICH.

Oj wyje wiatr bez komin

A kwiecy prosie w chlewie...

A baba moja wrzescey,

I po co sama nie wie.

Zatknąłem komin szmatą,

Prosięciu pysk też michą

I przestał wiatr piszczenia,

I prosiak legł już cicho.

A baba ciągiem krzycy,

I rady nie masz bracie...

Oj, żebyś ty kominem

Czynieł na łopacie.

Z wieży.

Podemną miasto. U stóp mych wre życie.

W tej wielkiej gmachów zezernianych kotłowni

Roją się ludzie — jak robak w padlinie...

Nademną chmurki gonią się w błękiecie.

Ciemno już, tylko krzyż na wieży szczyt

Migoce w słońcu, — co wciąż niżej płynie,

Aż z wolna tonie w szafiru głębinie...

Przed krzyż ten jasny mknie mój duch w zachwycie!

Wznosi się ponad życia barwy czarnej,

Gdzie się wciąż tylko z zyskiem żądza brata,

Gdzie wszystko złudne — a wszystko tak małe.

Więc tam, do krzyża, myśl moja ułata,

Rzuca zawołów wspomnienia męczarne

I szuka świętej prawdy z poza świata! K. H. W.

Małżeńska jedność.



— Cóżes taką smutną? Czy ci co dokucza?

— Tak, bo przeczuwam chorobę w domu...

— A to skąd takie przypuszczenie?

— Bo widzisz, mój mąż jadł smaczne owoce, a ja napiłam się zimnej wody, boję się więc czy to nam nie zaszkodzi!

Wiadomości liturgiczne.

O kościelnych świętach.

Uroczystość oczyszczenia N. Maryi Panny i ofiarowania Jezusa w kościele.

(2-go Lutego).

Podług prawa Mojżesza, niewiasta po urodzeniu dziecięcia płci męskiej powinna byładnia 40) stawić się w kościele i dla oczyszczenia swego złożyć na ofiarę Bogu jagnię, lub jeżeli biedna, parę gołąbki lub synogarlic. Toż samo prawo nakazywało rodzicom każde pierworodne dziecko płci męskiej ofiarować Bogu i poświęcić je na służbę kościelną. Ponieważ zaś pokolenie Lewi było przeznaczone na służbę Bożą, przeto każdy pierworodny syn musiał być wykupiony. Pamiętka wypełnienia tych dwóch praw przez Maryą, obchodzoną bywa w powyższej uroczystości.

Z tą uroczystością łączy Kościół Boży a) pewne obrzędy i b) pobożne zwyczaje.

a) Świecenie świec i procesja. Poświęcając świece, zwykle przed sumą, prosi kapłan Boga, aby we wszystkich, którzy te świece nosić i ich używać będą, rozniecił ogień swojej miłości, oświecił ich przez łaskę i ucha ś. i obdarzył ich pomyślnością ciała i duszy. Jest także to święcenie godłem Najświętszego, który się stał człowiekiem i przez te świece bywa wyobrażany, tudzież godłem naszej przez chrzest św. otrzymanej czystości i świętości. Po rozdaniu świec zapalonych odbywa się procesja, przypominająca podróż Maryi do Jerozolimy, kiedy Jezusa do kościoła niosła. Zapalone świece, które się trzymają także podczas mszy ś., są oznaką wspólnej radości, jaką mają wierni z objawienia się ludziom prawdziwej światłości, którą jest, jak głosił staruszek Symeon, Jezus Chrystus. Nadto wyrażają one żywą wiarę i gorącą miłość, jaką chrześcijanie mieć powinni, aby godnie spotkać mogli Chrystusa, kiedy do nich przychodzić będzie.

b) Te świece poświęcone przechowują wierni w domach swoich i zapalają je w czasie gwałtownych burz dla oddalenia piorunów i gromów, skąd je "gromnicami" nazwali, a uroczystość oczyszczenia N. Maryi Panny, z powodu, iż się w też poświęcają, "uroczystością Matki Boskiej Gromnicznaj." Jest także zwyczaj zapaloną gromnicę podawać w ręce konającym, jako znak oczekiwania na przyjście niebieskiego oblubieńca Jezusa Chrystusa i najwyższej ku Niemu miłości, którą przy śmierci, jeżeli nie mowa, to przynajmniej ręką poświadczyć być mogli.

(Ciąg dalszy).

Wewnętrzna budowa i urządzenie tegoczesnych kościołów.

Środek albo nawa kościelna.

Środek czyli nawa kościoła, jest to miejsce, w którym lud

na nabożeństwie zwykle się mieści. Podłoga w środku kościoła bywa albo z desek, albo z kamieni lub też płyt marmurowych, w różne figury sztucznie ułożonych. W starożytnych kościołach był środek tychże na dwa lub trzy oddziały podzielony murem, ścianą drewnianą albo kratą żelazną. Pierwszy oddział od drzwi był przeznaczony dla Katechumenów i pokutników; w drugim mieścili się wierni, rodzice z dziećmi; a w trzecim osobliwie po większych miastach: doroslejsza młodzież. Podziśdzieli stawiają zwykle w środku kościoła po jednej stronie mężczyzn, po drugiej niewiasty. Umieszczone ławki są dla osób podstarzałych i słabowitych. W nowszych czasach, przyjęto zwyczaj budowania ławek zwłaszcza w Ameryce dla wszystkich parafian, a to dlatego, że z rentu ławek pokrywane są koszty utrzymania kościoła we wzorowym porządku i inne konieczne wydatki. Nasze tegoczesne kościoły mają także poboczne kaplice z jednym lub kilkoma ołtarzami, do których ze środka kościoła zwykle się wchodzi; wszakże i te kaplice liczą się do środka kościoła.

W środku kościoła napotykamy po wszystkich prawie kościołach a) chrzcielnicę, b) słuchalnię czyli konfesyonalę, i c) chór muzyczny.

a) Chrzcielnica. W pierwsiach Kościoła bywały osobne ku sprawowaniu obrzędów Chrztu ś. przeznaczone miejsca, które "Baptisteryów" nazwę nosiły. W naszych czasach odbywa się Chrzest ś. w kościele i to przy chrzcielnicy, która zwykle wyobrażeniem Chrztu Zbawiciela przez Jana ś. na wieku, wszystkim wierzącym przypomina dobrodziejstwa Boskie udzielone przy Chrztomie. upominając ich, aby śluby uczynione Bogu, w sobie jak najczęściej odnawiali.

b) Słuchalnia. Po klasztorach osobliwie po miejscach cudownych, jak np. w Kalwarii, w Tuchowie, Inwałdzie, Leżajsku i t.d. nie tylko w środku kościoła, ale i na cmentarzu dla liczego zgromadzenia w czasie odpustów, umieszczone są słuchalnie czyli spowiednice. Wzywają one grzeszników do oczyszczenia się z brudów grzechowych i pojednania się z Bogiem.

c) Chór muzyczny. Jest to miejsce wywyższone nad przysionkiem kościoła, w którym się umieszczono organy i gale-rya dla śpiewaków.

Przedsionek kościoła.

Pod przedsionkiem kościoła rozumiemy to miejsce, w którym zwykle przesiadują szpitalni żebracy, a w którym umieszczona jest kropielnica kamienna, oznaczająca wchód do kościoła. Kropielnica umieszczona w przedsionkach chrześcijańskich kościołów, ma prawie ten sam kształt, jaki miało naczynie wystawione na rozkaz Boży przez Mojżesza przed przybytkiem Pańskim. Podów-

czas miało to naczynie przeznaczone, aby kapłani, zanim do sprawowania ofiar przystąpią, oczyszili się przez obmycie: nam zaś ma ta kropielnica przypomnieć ową czystość duszy, z którą w obliczu Boga w Jego świętym kościele przebywać mamy, skoro do Niego w tym celu dążymy, abyśmy Mu złożyli ofiarę z modlitw naszych. Mamy tu wszystkie myśli światowe od nas oddalić, pożądliwości serca oczyścić; aby oko Boże, które jest niepokalaną świętością, nie dostrzegło w nas nic występnego.

Przedsionki kościelne noszą także poniekąd nazwę "babieńców"; i że stare kobiety żebraczki zwykły w nich przebywać.

Polecenie księdza.

J. D. Grivetz, Hartshorn, Ind. Ty, pisze: „Przedmiotem mego listu jest zawiadomienie pana, że jestem zupełnie wyleczony za pomocą Gomozo. Byłem bardzo chory przez jakie 15 miesięcy. Próbowałem różnych lekarstw i doktorów bez doznania żadnej ulgi. Doktorzy oświadczyli, że mój żołądek jest w bardzo złym stanie. Pewnego dnia nas ksiądz Bandini z kościoła św. Józefa wręcił mi gazetę „Światło” w języku francuskim. Po przeczytaniu jej, postanowiłem spróbować paskiego Gomozo. Posłałem po takowe i po użyciu czterech butelek uzulem się znacznie lepiej, a obecnie moja choroba zniknęła zupełnie. Jestem panu bardzo wdzięcznym za wyświadczone mi dobrodziejstwo i będę je polecał innym tak, jak je mnie polecono”.

Dra Piotra Gomozo ma niezachwiany rekord powodzenia w leczeniu chorób tego rodzaju. Tysiące przekonały się o jego zdrowotnej sile. Nie można go dostać w aptece, ale wprost od właściciela lub od specjalnych agentów. Adres: Dr. Peter Fabre, 112—118 So. Hayne ave., Chicago, Ill.

W owoły hotel.

Jan J. Astor, miliardier nowojorski, najbogatszy właściciel ziemski, polecił zbudować na rogu 55 ul. i 5-ej ave. w Nowym Yorku hotel, który będzie pod każdym względem najwytworniejszym i najwspanialszym hotelem na kuli ziemskiej. Hotel nosić będzie miano: "St. Regis," a dyrektor p. Haan, otrzymał od Astora, zlecenie, aby w zakupach nie kępował się żadnymi kosztami. Kosztorys zawiera też istotnie bajeczne sumy. Tak np. umeblowanie drugiego piętra, gdzie znajdują się pokoje do przyjęcia, kosztować będzie \$250,000. Urządzenie tych apartamentów pochodzi z zamku z epoki Ludwika XV-go, słynącego z kosztownych mebli. Korytarze hotelowe będą kosztem \$325,000, wyłożone białym marmurem. Na urządzenie sanitarne przeznaczono \$300,000. Bielizna zamówiona jest specjalnie w jednej z fabryk w Belfascie i kosztować będzie \$100,000. Pan Astor orzekł, że hotel ten musi być od sali maszynowej w suterynach do siedemnastego piętra pod każdym względem okazem wystawowym. Według wszelkiego prawdopodobieństwa będą też i ceny w tym hotelu—wystawowe.

SEVERY LEKARSTWA

SEVERY Balsam Życia

leczy zawsze
Zatwardzenie,
Zawrót głowy,
Brak apetytu,
Wzdęcie po jedzeniu,
Osłabienie,
Melancholia.
Cena 75c.

SEVERY MASŁO

NA PARCHY
Jest przewyborną
na wszystkie wyrzuty
skóry i świerzbiczkę.
Lekarstwo to powinno
być w każdym domu.
Cena 50c.
z przesyłką 60c.

SEVERY czyściciel krwi

wzmocnia ciało,
czyści krew,
leczy wrzody
i usuwa zmęczenie.
Cena \$1.00.

SEVERY Gojąca Masł

leczy wszystkie
otwarte wrzody, rany,
spaleniżne, oparzeni-
żne i t.d.
Cena 25c.
pocztą 28c.

NA SPRZĄŻ W WSZYSTKICH APTEKACH.

Potrząć z agentów we wszystkich polskich koloniach.

W. F. SEVERA
CEDAR RAPIDS, IOWA

Na sprzedaż także u M. Jankowskiego, X. Kłapczyńskiego.

SEVERY BALSAM

na
PŁUGA

leczy

Kaszel,

Influenzę

czyli

Grypę,

Zaziębienie,

Chrypke,

Bronchitis,

Krup.

Cena 25 i 50c.

SEVERY pigulki na wątrobę

regulują stolec
i niestrawność.
Najlepsze pigulki
w handlu.
Cena 25c.
pocztą 27c.

Nerwy muszą być trzymane silnie.

Ci, którzy cierpią
na wyczerpanie sił, ner-
wowość, bezsenność,
znajdą niezawodne le-
karstwo i pomoc
w SEVERY NERVOUS.
Poleca się dla nie-
miast po podaniu.
Cena \$1.00.

Severy Regulator

żeńskich słabości
Walczy z chłodem i
dławiący cięmię na
regulację. Zaczynać
właśnie to męskie życie.
Cena \$1.00.

W 1 dniu SEVERY Lekarstwo

na zaziębienie
usunie wszelkie zazię-
bienie i grypę.
Cena 25c.
pocztą 27c.

CASTENDYCK BROS.



Jedyni agenci Wheeler & Wilson
„Ball bearing” i „Rotary Shuttle”
maszyn do szycia. Są to najciszej
chodzące, najszybciej szyczące i
najtrwalsze maszyny do szycia.

Sprzedajemy także słynne Stan-
dard i wypróbowane Domestic
maszyny do szycia. Kupujcie koł-
dry i okrycia na konie o nas.

PERU, LA SALLE, TROY GROVE I UTICA.

FOR GOOD HEALTH.

To, preserve or restore it, there is no better prescription for men, women and children than Ripans Tabules. They are easy to take. They are made of a combination of medicines approved and used by every phisician. Ripans Tabules are widely used by all sorts of people — but to the plain, every-day folks they are a veritable friend in need. Ripans Tabules have become their standard famili remedy. They are a dependable, honest remedy, with a long and succesful record, to cure indigestion, dyspepsia, habitual and stubborn constipation, offensive breath, heartburn, dizziness, palpitation of the heart, sleeplessness, muscular rheumatism, sour stomach, bowel and liver complaints. They streghthen weak stomachs, build up run-down systems, restore pure blood, good appetite and sound, natural sleep. Everybody derives constant benefit from a regular use of Ripans Tabules. Your druggist sells them. The five-cent packet is enough for an ordinary occasion. The Family Bottle, 60 cents, contains a supply for a year.

R.I.P.A.N.S

TYGODNIK KATOLICKI

(THE CATHOLIC WEEKLY)

Published Every Thursday.

REV. DR. B. M. SKULIK,

Publisher and Editor.

JOS. A. WEDDA,

Business Manager.

ADVERTISING RATES.

One inch 1 month \$1.00.

One inch 3 months \$2.75.

One inch 6 months \$5.00.

One inch 12 months \$10.00.

Address all communications to:

Tygodnik Katolicki,
LA SALLE, ILLINOIS

TELEPHONE 2704 MAIN.

TYGODNIK KATOLICKI

Czasopismo poświęcone interesom Polaków-Katolików w Ameryce.

Wychodzi co Czwartek.

Prenumerata roczna wynosi:

W Stanach Zjednoczonych.....\$1.50

W Europie 2.50

KS. DR. B. M. SKULIK,

Wydawca i Redaktor.

Wszelkie listy, korespondencje, oraz przesyłki pieniężne adresować należy:

Tygodnik Katolicki,
LA SALLE, ILLINOIS

Za ogłoszenia i artykuły pod nagłówkiem "Nadesłane" tak redakcyja jak i wydawnictwo nie bierze na siebie żadnej odpowiedzialności.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT LA SALLE, ILL.,
AS SECOND-CLASS MATTER JAN. 23, — 02.**UWAGI.**

W kongresie przedłożono bil, żądający zakupu Camp Douglas na obozy dla regularnego wojska.

W legislaturze wisconsin-skiej w z. tygodniu poseł George Rauh postawił wniosek, by biednym dostarczaną była porada adwokacka na koszt stanu.

Chicagowska komisya szkolna podwyższyła pensję nauczycieli szkół publicznych. Także pensya pryncypałów, maszynistów i odźwiernych została podwyższona.

W Chicago prokurator Deenen wygotował akt oskarżenia przeciw kompanii Illinois & Wisconsin i wielu handlarzom węgla, którzy w ostatnich czasach sprzedawali węgiel po cenach nadzwyczaj wygórowanych.

Chcesz być bogatym lub sławnym, to postępuj sobie według wskazówek podanych w artykule pt.: "Pomagaj sam sobie, a Bóg ci dopomoże", umieszczonym na str. 2-iej. Nie zaszkodzi przeczytać sobie ten artykuł choćby z parę razy...

Ciężką odpowiedzialność przyjmują na siebie rodzice, zaniedbując kształcenia dzieci w ojczystym języku. Jest konieczny w tym kraju język angielski, lecz obok niego młodsze pokolenie nie powinno zapominać o rodzinnej swej mowie.

J. D. Rockefeller ofiarował lokalnym lekarzom w Atlantic City milion dolarów, jeżeli mu zdołają założyć zdrowy żółdek, gdyż obecny, który posiada, jest do niczego i sprawia mu wiele cierpień. Milion, to wielka pomyłka dla lekarzy, lecz pokreślił oni przecząco głowami, że chyba takiej sztuki nie potrafią dokazać.

Gazeta "Evening Press" z Grand Rapids podaje, że Najp. X. Biskup Richter podzielił dyecezyę na dekanaty i zamianował następujących: *Wiel. X. M. Matkowski, proboszcz kościoła polskiego św. Izidora, dziekanem w Grand Rapids*, a jurydykcyę jego obejmuje powiaty Kent, Mecosta i Montcalm. Ks. J. R. Magnum, proboszcz kościoła ś. Jana w Muskegon ma zarząd nad powiatami Muskegon, Ottawa, Newaygo i Oceana. Ks. Thomas Rafter, proboszcz kościoła ś. Jakóba w Bay City, ma jurydykcyę w powiatach Bay, Saginaw, Isabella, Midland, Sanilias i Ogemaw.

Przewieleb. X. Matkowskiemu, z powodu jego nominacyi na tę wysoką godność, życzymy wszelkiej pomyślności na tem stanowisku!

Nowi sekciarze polscy, należący do t.ż. kościoła polsko-narodowo-reformowanego założonego przez Fr. Hodura, są niezadowoleni z urzędowej nazwy, danej im w z. tygodniu przez sąd okręgowy.

Biedacy wściekają się ze złości na wszystkich polaków a przedewszystkiem na duchowieństwo polskie, że ich nie chce przyjąć do grona swego i odtrąca od siebie, nie chcą pozwolić sobie wymyślać od ciemnych, zacofanych, zdrajców i t. p. i że nie chcą uznać ich powagi i za prawdziwych reformatorów uważać.

Biedacy zaślepieni chcą wmówić we wszystkich polaków, których liczba dochodzi do 20 milionów, że dotąd tj. przeszło 1000 lat błędzi, wrogom swoim się wysługiwali, sprawę polską zawsze zdradzali, Rzymowi się zaprzęдали, a przez to Polskę zgubili i aby takową odzyskać, dla niej z korzyścią pracować, społeczeństwu się przysłużyć, powinni się wyrzec wiary ś. rzymsko-katolickiej, a uznać Ho-durnia prawdziwym messyaszem, zbawcą, reformatorem, prawdziwym prorokiem, wodzem, bo on jedynie może prawdy nauczać, im prawdziwą drogę wskazać, im Polskę przywrócić, ich najświatlejszym i najpotężniejszym narodem uczynić, ich zbawić...

Oj biedni wy ho-durnie.. durnie!

Tak zwani komitetowi tego poronionego sekciarskiego potwórka, wabiącym się nowym polskim narodowym reformowanym kościołem pod jurydykcyę ho-durnia, posłali okropny protest do "Górnika" w Wilkes-Barre, udowadniając mu, że oni są tysiąc razy lepszymi katolikami, aniżeli wszyscy polacy na całym świecie są obecnie, byli od tysiąca lat i będą do skończenia świata, bo oni pochodzą wprost od Chrystusa Pana, a nauka ich opiera się na nauce Jego i ma być umieszczona w Piśmie ś. i zatwierdzona przez 4 pierwsze sobory.

Tak twierdzą nowo upieczeni apostołowie tego ho-durniowego wymoczka. A więc na gwałt chcieliby mieć większe prawo do nazwy katolików, aniżeli wszyscy polacy, którzy przeszło 1000 lat jak przyjęli wiarę katolicką.

O wy biedni ho-durnie! wy się znacie na nauce Kościoła jak ślepy na kolorach, a wilk na gwiazdach! Zbór wasz powinien się właściwie nazywać: *Nowy zreformowany zbór ho-durniów, albo śmieciściem od odpadków i wyrzutków społeczeństwa polskiego w Scranton, Pa.* — bo jesteście śmieciściem, odpadkami, wyrzutkami polskiego społeczeństwa, pas. kudztwem, przynoszącym całej emigracyi polskiej hańbę i wstyd!

Na nie się zda wasz protest, gdyż zawiera same kłamstwa i brednie, które mogą się zrodzić tylko w wyobraźni huntuownika i odszczepieńca ho-durnia!!!

Fabryka szła Richtera i Spółki wyrab'a rok rocznie miliony flaszek które napełniane cudownym Pain Expellerem, u zrównanym środkiem na reumatyzm, na świat cały są rozsyłane. Dalsze komentarze są zbyteczne. Cena 25 i 50 centów.

POKORA.

Pokora po wszystkie czasy była, jest i będzie jedyną drogą do wielkości prawdziwej, jedyną bezpieczną podstawą wszelkiej cnoty chrześcijańskiej, niezawodną miarą wartości człowieka, pierwszym najwyższych łask i darów Boskich zadatkiem, głównym i nieodzownym warunkiem skutecznego udziału w wielkiej sprawie odkupienia rodu ludzkiego, a zatem pierwszą potęgą w dziedzinie duchownej, a oraz i w sprawach doczesnych. Ona jest "mocą Chrystusową" wedle zdania ś. Alfonsa doktora Kościoła, która odmienia i odmienia oblicze ziemi. Ona po wszystkie wieki daje wzrost ś. Kościołowi, jak się wyraża ś. Beda; ona bowiem poskramia ducha naszego, aby zbyt nie polegaliśmy na własnych siłach i nie wynosił się zbyt nad siebie, ale przeświadczony o własnej słabości i skłonności do grzechu, wszystko dobre przypisywał Panu Bogu, a zaś siebie samego, aby mało sobie ważył. Dopiero tak usposobionemu daje Pan Bóg łaski i czyni przez niego wielkie rzeczy, a "moc Chrystusowa" okazuje się na nim w całym blasku, albowiem wówczas już nie człowiek działa, ale Chrystus Pan w człowieku i przez człowieka. Atoli zdobyć się na takie usposobienie człowiekowi przychodzi bardzo trudno. Przeto zstępuje na ziemię sam Syn Boży, równy we wszystkim Ojcu niebieskiemu, unia się nieskończenie przez swoje Wcielenie dla naprawienia pychy naszej, wyniszcza się w męce krzyżowej a jeszcze więcej w śmierci na haniebnym krzyżu, a wreszcie w grobie położony, dobrowolnie poddając się karzącej ręce strasznej

sprawiedliwości Ojca swego.

Ogółem całe życie Jego śmiertelne jest jednym pasmem nieskończonych upokorzeń, a nawet życie Jego sakramentalne pod postacią chleba i wina jest nieustającym a nieskończonym upokorzeniem. Pokora jest enotą i mocą Chrystusową, wyróżniającą Go szczególnie od innych wielkości ziemskich i niebiańskich. I On też z całym uciskiem zwraca ludziom uwagę, aby osobliwie pod względem pokory Go naśladowali, mówiąc: "Jeżeli ja Pan i nauczyciel, umyłem nogi wasze i wy powinniście jeden drugiego nogi unywać; albowiem dałem wam przykład, abyście jakom ja wam uczyniłem, tak i wy czynili." Zaprawdę powiadam wam, jeśli się nie nawrócicie nie staniecie się jako dzieci, nie wniejdziecie do królestwa niebieskiego. Ktokolwiek się tedy unieży jak to dzieciątko, ten jest większy w królestwie niebieskiem.

Matka Chrystusowa, która się najbardziej zbliżyła do Boskiego Syna swego, słynie z najwyższej pokory, przypisując pełność łaski i Macierzyństwo Boskie jedynie Panu Bogu, a siebie uznając tylko za uiską słuźebnicę Bożą. Stąd ukrywa się o ile może i żyje ubogo jako żona ubożego rzemieślnika. Dlatego moc Chrystusowa wywyższyła ją na niebie, wynosząc na stolicę najwyższą po Bogu, a na ziemi wstawiając Ją przez cudowne orędownictwo i dziwy dziejące się za Jej przyczyną po wszystkie czasy na całej kuli ziemskiej.

W ślady Chrystusowe i Maryi idzie Jej święty Oblubieniec Józef, który mimo pochodzenia od 23 królów ziemskich i najwyższego dostojęństwa duchownego, iż był opiekunem Zbawiciela a małżonkiem Najświętszej Dziewicy, prowadził życie ubogie i pogardzone w ukryciu jako rzemieślnik z pracy rąk własnych.

Za Jezusem, Maryą i Józefem podążają ś. apostołowie, słynni z niezrównanej pokory. Jeden z nich tak ją opisuje: "Błuznią nam, a my się modlimy; staliśmy się jako plugastwa tego świata; staliśmy się dziwowiskiem światu i aniołom i ludziom. My głupi dla Chrystusa, myśmy słabi, aż do tej godziny i łakniemy i pragniemy i nadzy jesteśmy, i bywamy policzkowani i tułamy się" (Kor. IV). Tenże sam poznawszy wielką siłę ukrytą w pokorze, przenysliwa, jakby najgłębiej się poniżyć wobec Pana Boga i wobec ludzi i przechwalać się ze swoich słabości i krewkości, "aby w nim mieszkała moc Chrystusowa" (2 Kor. XII.); poniża siebie, przynajmniej się, iż od żydów wziął pięćkroć po 39 plag, iż trzykroć był bity różgami, iż cierpi wielkie pokusy przeciw ś. czystości, iż prześladował Kościół Chrystusów i tp. I właśnie za tę pokorę wywyższył go Pan Bóg dając mu wielkie łaski i oświecenia, za tę pokorę był zachwycony aż do 3. nieba, jest zaszczycony piętnami ran Chrystusowych i sera-

ficzną miłością ku Zbawicielowi; stał się apostołem narodów i nauczycielem Kościoła aż do końca świata w listach natchnionych przez Ducha ś. Za tę pokorę odbiera na ziemi cześć w każdej Mszy ś., w pa-cierzach kapłańskich i na wielu ołtarzach, a w niebie zasiadł na stolicy sędziowskiej.

Książę zaś apostołów, Piotr ś., cieszy się spolem z towarzyszem swoim Janem, iż dla Chrystusa cierpił zelżywo codziennie poniżał się w Zbawiciela, oplakując go grzechami zaprzania się swego przy schyłku życia z prosi, aby go głową na dół krzyżowano, gdyż nie godził się wisieć na krzyżu w tej pozycji, w jakiej jego Boski Wiciel wisi. Za to P. Bóg wywyższył, iż cuda czyni, tysiące ludzi do wiary ś. i prowadził na różnych i scach a szczególnie wiel środowisku zepsucia i pogaństwa—w Rzymie; iż dostąpił zaszczytu śmierci męczeńskiej na krzyżu, jako męczennik pierwszego rzędu, iż podzielił naukę światłami swymi, które wchodzą w skład Pisma ś., iż odbiera cześć wielką w Kościele ś. a w niebie wielką chwałę.

(Powściągl. i Praca).

(Dokończenie nastąpi).

POLSKA SEKTA PROTESTANCKA.

Lucyfer to najpierwszy gorszyciel, bo zgorszył aniołów, towarzyszy swoich, aby bunt przeciwko swemu Stwórcy podnieśli; dlatego strąceni zostali w przepaść wiecznego przekleństwa. Djabł szczególnie kocha się w zgorszeniu. Zgorszenie, to jego działanie, to posłannictwo, jakie sobie stworzyła złość jego przeciwko Bogu. Bóg buduje a szatan burzy.

W tej swojej przeklętej robobie około zniszczenia dzieł Bożych wybornie djabł umie się posługiwać złymi ludźmi, całkowicie sobie oddanymi, czego sam nie może zrobić, to z ich pomocą łatwo dokona. Gorszyciele ludzkie i gorszyciele szatani w niczem prawie nie różnią się od siebie tak pod względem działania, jakoteż pod względem swego powodzenia. Grzechy własne pojedynczych osób rujnują ludzi osobiście i są tylko własną ich chorobą, która w najgorszym razie może skończyć się ich wieczną śmiercią; gdy tymczasem zgorszenia to już nie jakieś tam pojedyncze choroby, ale zarazy całe, śmierć duchowną dokoła szerzące. O szatanach mówią teologowie, że wszędzie noszą ze sobą własne swoje piekło i pożary piekła na własne swoje złe roznoszą, toż samo i o gorszycielach ludziach można powiedzieć, iż z sobą noszą wszędzie swe ohydne choroby, że je wnoszą w każdy dom i towarzystwo, do którego tylko mają przystęp.

Drugim gorszycielem po Lucyferze z profesyi był Marcin Luter, twórca i reformator kościoła protestanckiego w ślad jego wszystkie tworzące

Strzeżcie Sie

przed kaszlami i zaziębieniami
mroźnej pory. Jeśli zaniedbane i
lekceważone, sprawdzą one za sobą
ciężkie choroby.

SEVERY BALSAM NA PŁUCA

stanowi niezawodny środek na wy-
leczenie kaszla, zaziębienia i śla-
ności płucnych. Uśmierza irytację
i zapalenie i pozostawia organa w
zdrowym i normalnym stanie.

25 i 50 centów.

Jeżeli cierpicie na jakiegokolwiek do-
legliwości, reumatyczne, neural-
giczne, łamane po kościach i w sta-
wach,

SEVERY OLEJ

ŚW. GOTHARDA

wnet ulgę wam przyniesie. Rzeczy-
wiście idealny to liniment.

50 centów.

W. F. SEVERA,
CEDAR RAPIDS, IOWA.

Polskich agentów wszędzie potrzeba.

Na sprzedaż u M. Jankowskiego
i X. Kłapczyńskiego.

się sekty, których liczba wy-
nosi przeszło 300, a których
większość istniała tylko krótki
czas, niektóre prowadziły tyl-
ko kilkanaście lub kilkuletnie
suchotnicze życie i zmarły a
pamięć o nich zupełnie zagię-
ła, niektóre sekty żyły zaled-
wie kilka miesięcy i zmarły na
galopujące suchoty. Były cza-
sy, że sekty protestanckie, czyli
reformatorskie mnożyły się
jak grzyby po deszczu, lub
wymoczkły jakie i niedługo po-
tem zmarły. Założycielami
i reformatorami takich sekt,
byli ludzie, co to sobie zrobili
z szatańskiej roboty zgorz-
nia sposób zarobkowania na
chleb, na swe wygody i zbyt-
ki, ludzie, którzy byli zatu-
waczami życia moralnego tak
pojedynczych osób, jakoteż ca-
łych rodzin i towarzystw, a do
pewnego stopnia zabójcami na-
wet życia fizycznego. Można o
nich z całą pewnością powie-
dzieć, że byli chodzącym mo-
rowem powietrzem, dżumą,
cholera, roznoszącą w krainie
ducha, cnoty i moralności sto-
kroć okropniejsze zniszczenie
śmierci, niżeli zarazy fizycz-
ne czynią to w krainie ciała i
krwi—byli to ludzie wykole-
ni, albo exzakonnicy, eksięża,
exseminarzyści, czyli wyrzutki
stanu duchownego, lub też wy-
rzutki społeczeństwa świeckie-
go, zawsze najwięksi opilecy,
najniemoralniejsze indywidua,
cudzołożnicy, oszuści, złodzie-
je, wszelkiego gatunku kry-
minaliści, skofczone łotry i
zbrodniarze i ani jedna z tych
sekt poronionych, protestan-
ckich nie może się poszczycić
porządny reformator, któ-
ryby był dobrym człowiekiem.
Każdy z tych reformatorów
był z gruntu zepsutym, upad-
łym, niemoralnym szubraw-
cem, a przynajmniej pysznym,
upartym, mściwym, podłym i
nikczemnym szarlatanem. Kie-
dy niemal wszystkie narody
miały takich nikczemnych, po-
dłych szarlatanów, zarozumia-
łych, pysznych, upartych i
mściwych odszczepieńców i re-
formatorów, takie wyrzutki
społeczeństwa, takich szatań-
skich apostołów i założycieli
nowych sekt, reformatorów
różnego kalibru, kiedy u nich
od czasu do czasu powstawały
nowe często najdziwniejsze,
najgłupsze i najobrzydliwsze
sekty, to naród polski zawsze
był wolnym od tej plagi strasz-

nej i pozostał zawsze wiernym
Kościołowi ś. rzymsko-kato-
lickiemu przez wszystkie wie-
ki.

Aż po tysiącletniej synow-
skiej wierności temu Kościołowi
Chrystusowemu — na tej
wolnej ziemi kara Boska spad-
ła na ten naród polski, nies-
częście okropne i straszna pla-
ga dotknęła ten lud, że wielu
odpadło od Kościoła św. i
wzorując się na Lutrze, zało-
żyło nową sektę, niezależ-
nych, a przed kilku tygodnia-
mi niejaki ex-ksiądz polski-
katolicki Fr. Hoduń w Scrant-
on, Pa, który za niemoralne,
rozwiązłe życie, za krnąbrność,
nieposłuszeństwo i inne kary-
godne występki został przez
prawowitą władzę duchowną
suspendowanym a potem przez
Kościół ś. katolicki wyklętym
— założył polską sektę protes-
tancką i nazwał ją: Polski Na-
rodowy Niezależny Reformo-
wany kościół. Oto tytuł ur-
zędowy tej nowej polskiej sek-
ty poronionej przez odstępcę,
gorszyciela, renegata, pyszne,
zarozumiałe, mściwe, głupie i
podłe indywiduum, jakim jest
Fr. Hoduń w Scranton, Pa

Doczekaliśmy się tu w Ame-
ryce polskiej reformatorskiej,
protestanckiej sekty, której
niewidzialną głową jest naj-
pierwszy gorszyciel Lucyfer a
widzialną głową i drugim gor-
szycielem z profesji—to Fr.
Hoduń, rodem z Galicyi a za-
mieszkały w Scranton, Pa.

Tak, tak doczekaliśmy się
nowych reformowanych pola-
ków, których hersztem, naj-
wyższą powagą—jest ex-ksiądz
katolicki, renegat, odstępcę
wiary swych ojców, gorszyciel
Fr. Hoduń z przydomkiem Ju-
dasz Iskaryot!!!

On to jest tym posłannikiem
szatana, który poluje na pros-
tych, jak myśliwy na zwierzy-
nę, łuk zgorzienia ma zawsze
naciągnięty, a ręka tego gor-
szyciela w każdej chwili got-
wa ów łuk naprężony potrafić,
by wyrzucić zeń strzałę dobrze
w serce nieostrożne wymierz-
ną; nadto że gorszyciel ten
nie tylko, że zawsze ma łuk
złej woli naciągnięty, ale też
nagotował strzały swe na mord
duszy obrachowane do każde-
go wieku, do każdej okolicz-
ności i chwili zastosowane i z
szatańską przebiegłością ob-
myślane, ten szatan w ludzkim
ciele, widząc dusze niewinne,
szuka sposobu i korzysta z nie-
czuwania nad nimi przełożo-
nych, z ich własnej nieroztrop-
ności lub niedoświadczenia, ze
słabości ducha, z niedostatku,
z braku wychowania, gdyż są
to niedawno przybyli anafal-
beci ze starego kraju, ludzie
bez żadnego wychowania i na-
uki, którzy tu w Ameryce tyl-
ko do pracy pod ziemią są zdol-
ni, a mianowicie do górnictwa.
To też p. Ho durniowi takich
prostaków łatwo usidlić, w grze-
chach wprowadzić, złamać
ich cnotę, obedrzeć z łaski Bo-
żej, przyciągnąć na swą stronę
i tak ich rzuci szatanowi pod
nogi a wszyscy razem są przez
swe odstępstwo od wiary ś.
są gorszycielami i otwartymi
nieprzyjaciółmi chwały Bożej.
Ale zastanówcie się Rodacy

w Scranton, opuście przywó-
dcę buntu, kłamstwa i wiecznej
boleści a postępując w pokucie
i w pracy legalnej około wa-
szego zbawienia, powróćcie do
prawdziwych obrońców i przy-
jaciół danych wam od Boga a
tak uczyniwszy i posłuchawszy
naszej rady, ujdziecie straszne-
go królestwa ciemności i ot-
chłani piekła!

Krótkie notatki krajowe.

—Ks. Machnikowski, ba-
wiący obecnie w Detroit, Mich.
leży chorej poważnie po przeby-
ciu operacji.

—W Milwaukee, Wis. wiel-
ki hurtowny skład kawy, her-
baty i towarów korzennych
firmy William Grossman & Co.
padł onegdaj ofiarą płomieni i
zgorzał do fundamentów, powo-
dując szkody, którą obliczają
na blisko \$10,000.

—W Kenosha, Wis. jeden
z tamtejszych listonoszów zos-
tał oskarżony przed pocztmistr-
zem o wrzucenie do kanału
odchodowego cyrkularzy i lis-
tów, które mu zbyt ciężko były.

—W Wausau, Wis. przed
kilku dniami, panna Marya
Gara o mało co nie umarła za-
żywszy pigułek na ból głowy,
jakie otrzymała od pewnego
znajomego.

—W Chicago, Martin Ward,
stróż kolejowy komp. North-
western postrzelił śmiertelnie
chłopca W-ma. Stohmeyer'a.
zbierającego węgle na torach
kolejowych. Zabójcę areszowa-
no. Ludność ogromnie oburzo-
na.

—Barka Abiel Abbott roz-
biła się na skale w pobliżu wy-
brzeża Monmouth Beach, N.
J. Barka była ładowana solą.
Pieciu marynarzy utraciło ży-
cie a kapitan i czterej pozosta-
li jako bezprzytomni uratowani.

—Rządowy holownik Ley-
den rozbił się na południowej
stronie wyspy Black Island i
zatonął. Załoga uratowana.

—Gen. Bragg nowo-miano-
wany generalny konsul amery-
kański wyjechał do San Fran-
cisco, a z tamtąd parowcem uła-
sił do Chin, w celu objęcia po-
sady w Hong Kong.

—W Nowym Yorku zmarł
Juljan Ralph, autor wielu dzieł
i humoresek. Ralph był ko-
respondentem podczas wojny
południowo-afrykańskiej.

Zfabrykowane potrawy.

Stanowy zarząd zdrowia stara się
o ile możliwości, by zapobiedz podra-
bianiu i zfabrykowania potraw, któ-
re obecnie bardzo często się zdarza.
Niesumienni fabrykanci ofiarowują
zdrowie i życie publiczności przez
swoją chciwość. Obywatele powinni
pomóc Zarządowi zdrowia przez
odmawianie podrabianych w miej-
sce dobrych artykułów, które są u-
żywane jako potrawy lub medycyny
zawsze kupując prawdziwy towar,
nie zważać na to, jak kupiec mówi,
że to lub owo jest dobre. Jednakże
Trinera Lecznictwo Gorzkie Wino
(Triners American Elixir of Bitter
Wine) jest prawdziwie tonicznym
najlepszym czyszcicielem krwi dając
apetyt i wzmacnia nerwy, wprowa-
dza wszystkie organa do natural-
nego życia i czynności, nadaje pię-
kną cerę wzmacnia nerwy i musku-
ły i czyni trawienie akuratem. Wy-
rabiane tylko z czystego wina i wy-
szukanych leczniczych ziół górskich
nie jest lekarstwem na przecyzszenie,
lecz usuwa zatwardzenie i po-
maga trawieniu. Na sprzedaż we
wszystkich aptekach lub u fabry-
kanta Józefa Trinera, 799 S. Ash-
land ave., Chicago, Ill.

La Salle Cloak Co.

Pod kierownictwem Benj. Geller.

30 dniowa sprzedaż

AŻEBY przekonać publiczność w La Salle i okolicy, że będąc
fabrykantami towarów które sprzedajemy, jesteśmy w stanie
sprzedawać towary te od 25 do 50 procent taniej niż którykol-
wiek inny skład w mieście, zaizaugurowaliśmy

Specjalną sprzedaż która trwać będzie 30 dni

Każdy artykuł w naszym składzie pójdzie za mniej niż poło-
wę ceny, którąby w innym składzie od was żądano. Jest to spo-
sobność jaka wam się prawdopodobnie drugi raz w życiu nie
na larzy.

Przyjdźcie rychło, a będziecie mieli wolny wybór.

Jos. Hackin & Co.

813 Pierwsza ul.

Stary plac Rinkego.

Boston Store

Gdy idziecie robić zakupna, pierwszym Waszym życze-
niem jest, dostać

Dobry Towar

Drugim waszym życzeniem jest, aby ten towar oddany
Wam był po

Umiarkowanych Cenach.

Słusne te żądania publiczności wiadome są każdemu
biznesiście; lecz faktem jest, że nie każdy biznesista
stara się do nich zstosować. My zapewniamy Was, że
najpierwszem naszym życzeniem jest zadowolić naszych
odbiorców przez sumienne obchodzenie się z nimi.

W BOSTON STORE

dostaniecie to, co jest najlepsze, po cenach możliwie
najniższych. Starzy nasi odbiorcy wiedzą o tem, inni
przekonają się gdy nas odwiedzą.

BOSTON STORE,

Joseph Lewis, WŁAŚCICIEL,

721—723 Pierwsza ul. LA SALLE, ILL.

JOHN MARTIN

PIERWSZORZĘDNY

przedsiębiorca pogrzebowy i handlarz ładnych mebli.

Co dopiero otrzymaliśmy nowy i kompletny zapas dzie-
cięcych wózków i Go.Carts.

Przyjdźcie i zobaczcie.

Cena umiarkowana.

805 First st.

Telefon 277.

DARMO!

wysyłamy każdemu na żądanie

Największy Ilustrowany Katalog Polski wszelakich Przedmiotów,

jako to:

HARMONIKI, FORTEPIANY, ORGANY, BASY, SKRZYPCE, KLARNETY,
i inne instrumenta muzyczne; ZEGARKI, PIERŚCIONKI, i inne
przedmioty jubilerskie; MASZYNY DO SZYCIA, MEBLE
i wogóle wszelkie inne przedmioty.

W tym katalogu podane są najniższe ceny na towary wszelkiego rodzaju.

Pisząc po katalog, adresować należy:

THE MARION SUPPLY CO.,

771 MILWAUKEE AVE.,

CHICAGO, ILL.

To i Owo.

Co nam przyniosł kościół niezależny?

"Górnik" z Wilkes-Barre, Pa. pisze:

Po kilkuletniej pracy jaki rezultat?

Rozdwojenie między dziećmi jednej Matki-Ojczyzny, nienawiść, podjudzanie, większe ciężary, jakie lud na pobudowane zbory musi płacić, zgorszenie i pośmiewisko, na jakie wobec obcych jesteśmy narażeni, to wszystko co kościoły niezależne przyniosły.

Żyję tu w Nanticoke już od lat przeszło 15-tu, przypatrywałem się nieszczęsnemu porodowi niezależnictwa i od początku zawsze przepowiedziałem, że nie długi będzie żywot tego noworodka.

Moja przepowiednia sprawdza się. Jak się bowiem wczoraj dowiedziałem, to z narodowców przekabacili się teraz na jakichś *reformowanych* Takich jakichś *reformowanych polaków*, nie mamy w żadnym zaborze polskim a żyje tam braci naszych przeszło 2 milionów, dopiero na ziemi amerykańskiej znalazł się jakiś nowy messyas, który chce lud nasz na nowe jakieś drogi prowadzić, ale niedaleko zajędzie, gdyż jak słyszę, to po tych wszystkich komediach nawet dawni najwierniejsi przyjaciele, odstępują nowego messyasa. widząc prowadzenie ludu w ręce prusaka czy też moskala. Czy nie wstyd to dla nas, popatrzmy na słowaków, litwinów, którzy tutaj wśród takich samych warunków żyją jak my, podobnych jednak od szczepleniów nie wychowali między sobą!

Przed laty pol. k. patryota, nie reformowany ni rod wiec

Niesłychane okrucieństwa.

Cala niemal prasa słowiańska przepełniona jest opisami krwawych zjść w ziemiach słowiańskich: w Macedonii i Staroserbii. Zofijska "Wieczna Poszta" donosi o strasznym dramacie, jaki rozegrał się we wsi bułgarskiej w Bobiszczach, w Macedonii. Wojsko tureckie, po zdobyciu wioski, złupiło mieszkańców i dopuściło się strasznych bezceństw, zbeszcześciwszy wszystkie dziewczęta i kobiety, poczynawszy od lat 7. Zinnych miejscowości donoszą o niesłychanych okrucieństwach wojska tureckiego.

Takie to rzeczy dzieją się w sąsiedztwie państw cywilizowanych: jak Austrii i Rosyi. Ale jak można się spodziewać opieki od wilków nad jagniętami?..

Płacy nie podobają mu się.

New York "Herald" zaniesił przed paru tygodniami następującą treść rozmowy o emigracji polskiej z sekretarzem komisji emigracyjnej na Ellis Island:

Jakość emigracji dzieli linia nakreślona na całej Europie od północnego zachodu do południowego wschodu.

Z południowej linii przeciętna liczba emigrantów stoi wysoko. Po podł. linia przeciętna liczba stoi nisko. Z Grecyi, Rosyi, Bułgaryi, Turcyi, z południowych Włoch i krajów tego rodzaju (!) dostajemy emigrantów, którzy stanowią niebezpieczeństwo dla Stanów Zj. *Krowci, Dalmatyńcy, Polacy i Czarnogórcy* niepożądanym są żywiołem. Natomiast otrzymujemy dzielnych emigrantów z północnych Włoch, we Francuzach, Anglikach, Irlandczykach, Niemcach, Skandynawczykach i Finlandczykach. w ogóle prawie bez wyjątku są to ludzie przywoici, których witac należałoby z ochotą.

Czy ciągle będziemy milczeć na te obelgi, miotane na nas przez byle szaraczka?

Bowcipny sąsiad.

Pewien właściciel folwarku w Koburskiem miał utrapienie ze swoim sąsiadem, gdyż kury sąsiada przechodzące przez zepsuty płot ogrodu, wyrządzały mu szkodę, wygryzając siew. Liczne prośby jego o naprawę płotu pozostały bez skutku: chłop zawsze zbywał go przyrzeczeniem, że gdy będzie miał czas, to płot naprawi. Ów właściciel nie chcąc sobie sąsiada zrobić nieprzyjacielem, nie przedsięwziął ostrzejszych środków i już miał zrezygnowany poddać się losowi, gdy w tem przyszła mu szczęśliwa myś. Złota jego kupiła właśnie kilka mendli jaj; udał się więc do spiżarni a wybraawszy 2 największe jaja, posłał je przez najmłodszą córeczkę owemu żółstliwemu sąsiadowi i kazał powiedzieć, że owe jaja zniszczył jego kury. Chłop zdumiał się, lecz nie nie odrzekł. Na drugi dzień dziura w płocie była zakatana.

Obłąkany podpalacz.

Wstrząsający wypadek zdarzył się w miejscowości Som na Węgrzech. Obłąkany, nazwiskiem Maciej Rukon, podpalił w nocy dwadomy, ponieważ zaś panował szalony wicher, przeto pożar szerzył się z błyskawiczną szybkością i przenosił się z budynku na budynek. Wszelki ratunek okazał się niemożliwy, zwłaszcza wobec braku odpowiednich przyrządów, mieszkańcy usiłowali już tylko uciec z życiem. Podpalacz, ogarnięty jak się zdaje pyromanią, został wykryty jeszcze podczas pożaru; pozbawiona dachu i mienia ludność, w przystępie szału rozpacz, pochwyciła obłąkanego, wrzuciła go do płonącej stodoły i otoczyła ją dookoła, tak, by odebrać Rukonowi drogę ratunku. Na przeraźliwe krzyki nieszczęśliwego, odpowiadał rozwścieczony tłum dzikimi wrzaskami. Dopiero gdy w stodole zaległa cisza, oddalił się wykonawcy strasznego wyroku. Ogień strawił doszczętnie 130 domów. Następnego dnia wydobyto ze zgłiszcz zwęglone zwłoki obłąkanego podpalacza.



Bezpłatnie

14 ślicznych prezentów! Największy Bargain w świecie! Obejrzenie towarów nie kosztuje! Przedstawiamy dzisiaj jeden z najlepszych zegarków, jaki kiedykolwiek był wystawiony na sprzedaż. Prawdziwy amerykański 14 k. podwójnie pozłacany zegarek z zamkniętą kopertą, nakręcany uszkiem, męski lub damski. z prawdziwym amerykańskim werkiem, z wielu kamieniami, gwarantuje czas kolejowy, wykończenie niklowe, gwarancja piśmienna na lat 20, w wyglądzie i trwałości równa nie szczero złotemu zegarkowi za 40 dol. Młodszykowi pierwszorzędnych zegarków dajemy przez następne 60 dni bezpłatnie następujące piękne prezenty: 1 wiedeński miedzianowy fajkę z wielką główką, z bursztynowym cybuchem, wartości \$1.50; jedną prawdziwą miedzianową cygarnicę wartości 75c.; jedną taką samą papierosnicę wartości 50c.; 1 skorzany worek do tabaki 25c.; 1 nikielowe pudełko do zapalek 25c.; 1 pozłacany łańcuszek z kamioną dewijką \$1.25; 1 złotą broszkę \$1.00; 1 parę zauszników z brylantkami \$1.00; 1 szpilkę z blyszącym kamieniem 40c.; 1 parę pozłacanych guzików perłowych do mankietów 40c.; 1 parę guzików perłowych do rękawów 25c.; 2 guziki perłowe do kołnierza 50c.; 1 1 guzik do koszuli z szlachym kamieniem 75c.; Zegarek i 14 prezentów wysyłamy O. O. B. na \$4.88 i kosztu przesyłki, z przywilejem obejrzenia; jeśli się nie podobają, można zwrócić na nasz koszt. Gdzie nie ma ofisu ekspresowego, muszą być \$1.98 prześlane z zamówieniem. Jeśli pieniądze będą załączone do zamówienia, dodamy piękny róż kieszonkowy darmo i wyślemy towary w paczce rejestrowanej.

Jeden zegarek z prezentami darmo! Jeśli kupiec lub sprzedawca. Pisz do: Z damskim zegarkiem wysyłamy 50-cenowy, złoty, lornetowy łańcuszek, zamiast męskiego z dewijką. Pisz dzisiaj zanim towar będzie wyprzedany. Adres: ATLAS JEWELRY COMPANY, 84 METROPOLITAN BLOCK, CHICAGO, ILL.

JOHN STUART prezydent
V. J. DUNCAN vice-prez.

N. W. DUNCAN kasyer.
J. V. COUGHLIN asyst. kasyera

La Salle State Bank.

KAPITAŁ.....\$50,000.00.

NADWYŻKA.....10,000.00

Wypożycza pieniądze, Daje rabat,
Exchange, asekurują domy od ognia,
Sprzedają domy i grunta,
Wypłacają procent od pieniędzy,
Rentuja Safety Deposit skrzynki.

N. W. Duncan kasyer.

Róg ul. Main i Marquette.



SLYNNY NA CAŁYM ŚWIECIE

Professor New Yorkskiego Uniwersytetu Dr. Collins

ZARĘCZA ZUPEŁNE WYLECZENIE WSZELKICH
CHOROBY.

On leczy choroby płuc, serca, żółtaka, wątroby, jelit; ból głowy, słabą pamięć i t. d.

WSZYSTKIE CHOROBY ZASTARZAŁE, słabości pochodzące ze krwi lub utłumności.

Professor Dr. Collins leczy wszelkie choroby męskie i kobiece.

Jeżeli ktokolwiek na niebezpieczną chorobę cierpi i umiejętnego lekarza potrzebuje, to powinien się do Dra Collinsa pisać lub osobiście udać. On każdemu otwarcie odpisze czy choroba wyleczalna jest lub nie.

Najleprzym dowodem są listy które profesor Collins od pacjentów otrzymał. Dla udowodnienia faktu niektóre z nich poniżej umieszczamy:

Cierpiałem przez pięć lat, wydałem wielką sumę na doktorów, ale żaden mi nie pomógł. — Pańskie lekarstwa ale mi już po dwóch miesiącach zdrowie przywróciły.

Buffalo, N. Y.

Mieczysław Jaszczołbski,

Wilkes-Barre, Pa.

Sześć lat byłem chorą udawałam się do wszystkich niemal doktorów, ale bez skutku. Pańskie lekarstwa dopiero usunęły moje cierpienia, a dziś czuję się zdrową i silną, za co Panu z całego serca dziękuję

Maria Kowal.

Prosimy na następujące pytania odpowiedzieć i nam pocztą przesłać.

Kaszelcie?
Czy boli Was głowa?
Bola Was uszy?
Jaki jest wzrok?
Macie gorączkę?
Bola Was piersi?
Czy jest oddech?
Macie neuralgię?

Jest stolec twardy?
Macie dobry apetyt?
Kłuje Was w boku?
Macie rozwolnienie?
Cieknie Wam z uszów?
Czy bije serce mocno?

Jaki jest język?
Jest ciasto miękie?
Macie zawrót głowy?
Trzęsą się Wam ręce?
Czy bola Was krzyże?
Czućcie się osłabionym?
Czućcie jakie bóle przy moczeniu?
Czy czućcie się przy wstawaniu zmęczonym?
Jaki jest kolor moczu?
Boli żołądek po jedzeniu?
Był kto z rodziny zaraził chorobą dotknięty?

PROF. COLLINS z opisu każdą chorobę pozna a jak ko mu odpisze że mu pomoże, tak rzeczywiście wyleczy.

Piszcie po polsku i adresujcie

PROF. COLLINS,

NEW YORK MEDICAL INSTITUTE
140 WEST 34 ST., NEW YORK.

Chicago, Rock-Island & Pacific.

POCIĄGI IDĄCE NA ZACHÓD.

No. 1.....	*12:20 p. m.
No. 3.....	* 8:05 a. m.
No. 5.....	*12:40 a. m.
No. 9.....	* 7:40 p. m.
No. 11.....	* 8:25 p. m.
No. 19.....	* 7:01 p. m.
No. 23.....	* 4:15 p. m.
No. 29.....	*10:30 a. m.

* Codziennie. † Codziennie z wyjątkiem Niedzieli.

POCIĄGI IDĄCE NA WSCHÓD.

No. 2.....	*10:44 a. m.
No. 4.....	* 3:45 a. m.
No. 6.....	* 5:45 a. m.
No. 10.....	* 6:03 a. m.
No. 12.....	* 6:35 a. m.
No. 20.....	* 8:00 a. m.
No. 22.....	* 4:53 p. m.
No. 30.....	* 7:50 p. m.
No. 42. Codziennie.....	3:12 p. m.

* Codziennie. † Codziennie z wyjątkiem Niedzieli.

Pociąg towarowy No. 53 do Utica i O. taw paszozą La Salle, o 8:28 a. m.

J. P. QUIGLEY, Agent

Józef F. Tadyca

„COLUMBIA SALOON”
(Polska Gospoda)

Świeże piwo, wina, wódki i cygary do usług gości.

Naprzeciw dworca kolei Rock Island.

LA SALLE - ILLINOIS.

F. MARTY & CO.

BLECHARZE WOSKU I FABRYKANGI WOSKOWYCH ŚWIEC

Najlepszego gatunku Stearic kwasowe świece, olej do sanktuarium, kadzidło, węgiel drzewny, świece woskowe (taper) i t. d.

Wszystek nasz towar jest najlepszego gatunku, i są one, że da satysfakcję.

Piżmo i próbki i c. n. y.

F. MARTY & CO. Syracuse, N. Y.

Odwiedźcie Linka

Pierwszorzędny krawiec, farbierz, czyściiciel i naprawiacz.
4-ta ul. Peru, Ill.
Telefon Union 2711.

DR. F. A. GUTHRIE,

SPECIALISTA

Uch, uszu, nosa i gardła. Stosuje okulary

GODZINY Od 8:30 do 12:00 P. M.
OFISOWE. 1:30 do 5:00 P. M.

154 Marquette st. Tel. Red 911.

ANTON GERSTER

Pierwszorzędna

Piekarnia i cukiernia,
Najlepsze ciastka i Vienna placki. Specjalnością jest chleb pszenny i ciasta na wesela i bale.

1108-9-st. Tel. 2361.

John Zens

6-ta i Grosat ulica.

Ma zawsze na składzie najlepsze mięsna, szynki i kiełbasy. N. zapominajcie.

Założone 1888 r.

Heidelmeier Art Glass Works

Fabrykanci

Artystycznie Kolorowanego Szkła
Robimy także reperacje we wszystkich częściach kraju - - -
Okna Kościelne Specjalnością
3206-8 N. Clark st. - Chicago, Ill.

Jeżeli zamierzasz

zdać egzamin na listonosza klerka pocztowego lub inny urząd federalny w swem mieście lub w pobliżu, a chciałbyś poznać łatwy i pewny sposób, przyslij 25c do Maxwell Specialty Co., 945 5-th Ave., Milwaukee, Wis.

Za 10c

w siebrze przysyłamy Wam paczkę magicznych kart (Magic Trick Cards) z którymi wykonywać możecie wiele zadziwiających sztuczek wynalezionych przez Hermana Wielkiego i innych. Każda paczka zawiera pełne dyrektywy. Maxwell Specialty Co., 945 5-th Ave., Milwaukee, Wis.

Dr. Richter sławny w świecie
"KOTWICZNY"
PAIN EXPELLER.
 Wychwalany przez wszystkich, którzy go używali.
 Jedno z licznych świadectw lekarskich:

New York, d. 30. Październik 1897.
 Nader mi przyjemnie,
 że mogę polecić całej Pu-
 bliczności Dr. Richtera zna-
 komity, cudowny **"KOTWICZNY"**
PAIN EXPELLER na uśmierzenie i
 wyleczenie Reumatyzmu, Neural-
 gii i innych cierpień. Ze zdumiewa-
 jącym skutkiem używałem takowe-
 go na wyspie Kuby i pozwałam
 sobie zauważyć, że zawsze mam
 ze sobą butelkę takowego i nie
 chciałbym bez niej pozostać.

Dr. J. H. Richter Lekarz
 SOWOŁA W ARMII KUBAŃSKIEJ
 Prawdziwy jedynie z ochronną
 marką "Kotwica."
 25ct. i 50ct. u wszystkich
 aptekarzy lub u
 Dr. Richter & Co., 215 Pearl St., New York.

Kronika Miejskowa.

— Dzisiaj odbywają się spe-
 cjalne wybory w celu zadecy-
 dowania kwestyi co do budowy
 dodatku do wyższej szkoły
 townowej. Pamiętajcie, że o-
 bowiązkiem każdego obywa-
 tla jest stanąć przy urnie wy-
 boreczej i oddać głos swój.

— W ostatnich dniach coraz
 to częściej zdarzają się kłótnie
 i bijatyki na karach ulicznych.
 Główne role w tychże odgry-
 wają Włosi z Spring Valley.
 W zeszłą niedzielę znów kilku-
 nastu z nich zalawczy sobie
 pałki, poczęło wyprawiać bur-
 dy na jednym z wagonów kur-
 sujących pomiędzy La Salle i
 Ladd. Służba kolejowa widząc
 że Italianie za dużo sobie po-
 zwalają, wnięszała się i po za-
 ciętej bójce wyrzuciła ich na u-
 licę. Kompania kolejowa wy-
 jeła waranty na aresztowanie
 przestępców.

— „Ładowanie miękkiego
 węgla do zamkniętych wago-
 nów towarowych i oznaczanie
 go jako zboże, jest jedna z me-
 tod do których uciekają się
 kompanie kolejowe, aby po-
 zbawić ludność węgla” — do-
 nosi „Peoria Star”. Pomysł
 ten bez wątpienia był w użyciu
 od dłuższego czasu, bo faktem
 jest, że lokalni handlarze zbo-
 ża w ostatnich czasach nie byli
 w stanie dostać dostatecznej
 liczby wagonów na wypełnienie
 orderów swoich. Kompanie
 tłumaczyły się brakiem siły po-
 ruszającej, lecz gdyby wagony
 używane były na należyte cele,
 kłopoty handlarzy zboża nie-
 zawodnie znacznie zostałyby
 zmniejszone.

— Po najlepsze fotografie
 idźcie do B. N. Rhodes'a. Fo-
 tografie ślubne do pierwszej
 Komunii, oraz familijne —
 specjalnością. Adres: 126
 Marquette ul.

— Kazimierz Pierski, 741
 Pierwsza ulica. — Eleganckie
 ubrania ślubne, najnowszego
 stylu, po \$10.00, \$15.00 i wy-
 żej. Krawatki, szelki i kołnier-
 zyki po umiarkowanych ce-
 nach. Ślubne pierścienie od
 \$1.00 i wyżej.

— W zeszły Wtorek odbył
 się w kościele św. Jacka ślub
 panny Elżbiety Kasza z panem
 Stanisławem Marena. Młodej
 parze życzymy szczęścia.

— W zeszły Piątek z nie-
 wiadomej przyczyny wybuchł
 ogień w yardach kolei C. B. &
 Q. i wyrządził szkody na \$50.

— W Wtorek 3-go Marca
 przypada 25-cio letnia rocznica
 oddania Papieżowi Leonowi

XIII Stółka Pontyfikalnego.
 Katolicy dycezyi Peoria, do
 której także La Salle należy,
 obchodzą rocznicę w Nie-
 dziele 1-go Marca.

— Fred Corlett z miejsc-
 wości Marseilles i niejaka Caleb
 R. Lovers opuścili potajemnie
 rodzinne miasto swoje w za-
 miarze pobrania się. Corlett
 pozostawił żonę i dwoje dzieci.
 Lovers jest matką dziesięcio-
 ga i dosyć stara aby być matką
 swego „ulubionego”. Ci się
 ale wybrali!

— Biskup Spalding, który
 jest członkiem antracytowej
 komisji strajkowej, odebrał od
 górników scrańskich osobli-
 wy dar. Jest to miniaturowy
 ołtarz katedralny, rzeźbiony z
 antracytu. Par ten dobitnie
 manifestuje szacunek, jakim
 biskup Spalding cieszy się po-
 między majnerami.

— Kazimierz Pierski, 741
 Pierwsza ulica. — Wszystek
 towar zimowy po niższych
 cenach teraz. Aby zrobić miej-
 sce na towar wiosenny, zade-
 cydowaliśmy pozbyć się zapasu
 zimowego; dlatego niżyliśmy
 ceny na każdym artykule w
 składzie. Przyjdźcie i prze-
 konajcie się.

— John Martin, ogólnie zna-
 ny handlarz mebli, udał się do
 Chicago w zeszłą środę w celu
 nabycia nowego zapasu sprzę-
 tów domowych. Pan Martin
 jest postępowym byznysistą i
 wart poparcia naszych roda-
 ków.

— W Streator — jak donosi
 jedna z tamtejszych gazet —
 cierpienia spowodowane straj-
 kiem węglowym, wprost zastras-
 zające przybrały rozmiary.
 Jeden z browarów już jest zam-
 knięty.

— W La Salskim kotle po-
 litycznym jakoś nie wrze ani
 nie kipi, pomimo, że dużo jest
 już gadaniny o kandydatach na
 różne urzędy. A może brak im
 smarowidła.

— Ray Kepford został oneg-
 daj aresztowany przez szefa po-
 licyi Doyle, pod oskarżeniem
 przywłaszczenia sobie cudzego
 pałta. Kepford przyznał się do
 winy i wsadzony został do ula.

— Saluniści lasellscy ode-
 brali w zeszłym tygodniu od
 rzecznika stanowego, Cullen,
 doroczne zaproszenie, aby sta-
 wili się przed nim i zapłacili
 karę za trzymanie lokalów
 swych otwartych w Niedziele.
 Saluniści nasi chętnie uiszczą
 się z „długu” swego jeżeli „ża-
 dania” pana rzecznika nie będą
 zbyt wymagające; w przeciwnym
 jednak razie gotowi są o-
 burzyć się na „niesuminnego”
 urzędnika.

— Co dopiero odebraliśmy
 nasz wielki zapas tapetow. Pa-
 mątajcie o tem, gdy potrzebo-
 wać będziecie tychże. Gdy je-
 steście w potrzebie medycyn,
 pamiętajcie, że mamy je zawsze
 na składzie w wielkim wyborze.
 Mamy linimenty na wywichnię-
 cia lub reumatyzm; Castorię
 dla dzieci; Triner'a Gorzkie
 Wino i Hood's Sarsaparilla na
 przeczyszczenie krwi, etc. etc.
 Mamy także książki do nabo-
 żeństwa w polskim, niemieckim
 i angielskim języku.

Recepty wypełniamy zawsze
 skrupulatnie.
APTEKA FEURER'A 8. ul.

Trzy
 po polsku mó-
 wiące sprze-
 dawczynie
 do waszej
 obsługi.

FRANCIS KILDUFF
 704-710 Południowa strona Pierwszej ul.
 Pod Domem Opery.

Trzy
 po polsku mó-
 wiące sprze-
 dawczynie
 do waszej
 obsługi.

Wielka Siedmiodniowa Sprzedaż

Płaszczy, Pelerynek i Zakiet

Rozpoczynająca się w środę 29-go bm., a kończąca się w środę 4-go Lutego

Czas w którym każdy artykuł zimowy sprzedany jest za jakąś cenę. Każdy artykuł naszego wielkiego zapasu idzie na sprzedaż w środę 29 Stycznia po.....\$9.50

W to włączone są płaszcze, które sprzedawane były do \$35.00 każdy.

W następny dzień, czwartek, możecie wybrać sobie z tego co pozostanie, za\$8.50
 W następny dzień, piątek, możecie wybrać sobie z tego co pozostanie, za.....\$7.50
 W następny dzień, sobotę, możecie wybrać sobie z tego co pozostanie, za.....\$6.50
 W następny dzień, poniedziałek, możecie sobie wybrać z tego co pozostanie, za.....\$5.50
 W następny dzień, wtorek, możecie wybrać sobie z tego co pozostanie, za.....\$4.50
 W Środę 4-go Lutego, w ostatni dzień, do waszego wyboru po.....\$3.50

— Tylko kilka dni pozosta-
 je, w których skorzystać może-
 cie z Neustadt'a sprzedaży u-
 przątającej: Piątek, Sobota i
 Poniedziałek. Chłopięce \$2.00
 ubrania po \$1.60; lepsze po
 równie niskich cenach. Męzkie
 \$10.00 ubrania po \$8.00; le-
 psze zarówno tanio. Męzkie
 \$15.00 pałta po 12.00; \$12.00
 pałta po 10.00; \$10.00 pałta
 po 8.00. Teraz jest czas zao-
 szczędzić pieniędzy.

Krótkie notatki zagraniczne.

— W memieckim parlamen-
 cie poseł Richter twierdzi, że
 cesarz Wilhelm, „gadając za
 wiele,” szkodzi interesom pań-
 stwa i utrudnia zadanie mężów
 stanu.

— W Toporico, Mex. poja-
 wiła się dżuma a i w Topola-
 bampo lud mrze na tę zarazę.
 Również w Mazatlan nie le-
 piej. Ludność ucieka w łó-
 dziach na ocean.

— W sejmie pruskim prezes
 ministrów hr. Buelow w dłuż-
 szej i dobrze obmyślanej mo-
 wie, odpowiadał na złośliwą i
 mściwą (!!!) krytykę polityki
 rządu wobec Polaków wogóle,
 a działalności komisji koloni-
 zacyjnej w szczególności.

Jesteś zabobonny?

Nawet w dzisiejszych dniach in-
 telektualnego postępu, dużo jest lu-
 dzi mniej lub więcej zabobonnych,
 wierzących w pewne znaki i kondy-
 cye, jako wróżby złego lub dobre-
 go dla osób pod ich wpływ wprowa-
 dzonych. Jest u nich reguła, że za-
 deń środek nie odwróci nmiemanych
 następstw. Tak atoli nie jest w
 chorobie. Jeżeli masz oznaki ka-
 szlu, pneumonii, bronchitisa, zazię-
 bienia lub innych dolegliwości gar-
 dła lub płuc, złe rezultaty mogą być
 natychmiast uniknione przez uży-
 wanie Severy Balsamu na Płuca.
 Ciesz się on wieloletnią reputacją,
 jako niezawodne lekarstwo przeciw
 takowym słabościom. Zapobiega on
 irytacji, ułatwia wyrzucanie z pier-
 si, leczy zapalenie powierzchni i
 sprządza szybko i pozytywnie
 zdrowy stan. W połączeniu z Seve-
 ry Tablecikami na kaszel, wyleczy
 on zaziębnienie w głowie i la-grype
 w jednym dniu. Cena 25 ct. i 50
 ct. Tableciki na kaszel 25 ct.

Na sprzedaż u wszystkich apteka-
 rzy, lub posłane wprost od fabry-
 kanta W. F. Severy, Cedar Rapids,
 Iowa, za nadesłaniem ceny. Spytaj-
 cie się waszego aptekarza o nasz ka-
 lendarz na rok 1903. Posyłamy tak-
 że na żądanie.

THE GOLDEN EAGLE
R.M. NEUSTADT PROPRIETOR
 Marquette ul. La Salle, Ill.

Co Zrobione Być Może

Podczas Naszej Sprzedaży U- przątającej.

Sprzedajemy:

Męzkie \$25.00 ubrania i pałta po.....\$20.00
 Męzkie \$20.00 ubrania i pałta po.....16.00
 Męzkie \$18.00 ubrania i pałta po.....14.40
 Męzkie i chłopięce \$15.00 ubrania i pałta.....\$12.00
 Męzkie i chłopięce \$12.50 ubrania i pałta.....10.00
 Męzkie i chłopięce \$10.00 ubrania i pałta.....8.00
 Męzkie i chłopięce \$8.00 ubrania i pałta.....6.00
 Męzkie i chłopięce \$6.50 ubrania i pałta.....5.20
 Męzkie i chłopięce \$5.00 ubrania i pałta.....4.00
 Męzkie \$5.00 spodnie po.....4.00
 Męzkie i chłopięce \$4.00 spodnie po.....\$3.20
 Męzkie i chłopięce \$3.50 spodnie po.....2.80
 Męzkie i chłopięce \$3.00 spodnie po.....2.40
 Męzkie i chłopięce \$2.50 spodnie po.....2.00
 Męzkie i chłopięce \$2.00 spodnie po.....1.60
 Męzkie i chłopięce \$1.50 spodnie po.....1.20
 Męzkie i chłopięce \$1.00 spodnie po.....80c

**Specyalne te ceny tylko podczas obecnej
sprzedaży.**

Do Kalifornii Rozumnie

Dwie trzecie ludzi, którzy udają się do Kalifornii
 odbywają podróż w turystycznym wagonie sypial-
 nym. Jest to rozumny sposób podróżowania —
 niemal tak wygodny jak wagon „pałacowy” i zna-
 cznie mniej kosztowny.

Rock Island turystowe wagony operowane są tak
 przez „Sceniczny” jak i „Południowy” kierunek —
 dziennie via Kansas City i El Paso; dwa razy w ty-
 godniu via Colorado Springs i Salt Lake City.

Wagony, które opuszczają Kansas City w Wtorki
 Środy i Piątki, oraz dwa wagony idące przez linię
 „Sceniczną” kierowane są osobiście. Wszystkie z
 nich idą wprost do Kalifornii bez zmiany. Pełne
 informacje w wszystkich Rock Island biurach bile-
 towych lub piśmiennie od

L. M. Allen, G. P. A. (Lines east of
 Missouri River.)
 Chicago, Ill.